

## ERSATZTEILE

Części zamienne · Spare parts · Pièces détachées

| ET-Nr.                             | Bezeichnung:                                                                                                                               | Oznaczenie:                                                                                                                                 | Description:                                                                                                    | Désignation:                                                                                                                   | PG* |
|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 58450-232                          | Drehgestell /<br>Bremsklötze /<br>Schraube                                                                                                 | Wózek /<br>Klocki hamulcowe /<br>Śruba                                                                                                      | Bogie /<br>Brake shoes /<br>Screw                                                                               | Bogie /<br>Patin de frein (mâchoires) /<br>Vis                                                                                 | 8   |
| 54000-272                          | Kupplungsdeichsel mit<br>Zugfeder (2 Stck.)                                                                                                | Dyszel sprzęgu ze sprężyną<br>(2 sztuki)                                                                                                    | Coupling shaft with spring<br>(2 pcs.)                                                                          | Timon d'attelage avec<br>ressort traction (2 pcs.)                                                                             | 9   |
| 58461-273                          | 2x Gitter Dachlaufsteg /<br>Dachlaufsteg links /<br>Dachlaufsteg rechts /<br>Handlauf Dachlaufstege                                        | 2x Konstrukcja podestu górnego /<br>Podest lewy /<br>Podest prawy /<br>Poręcz podestu górnego                                               | 2x Grid platform /<br>Platform-tank top-left /<br>Platform-tank top-right /<br>Railing-platform-tank top        | Marche-pied toiture /<br>Marche-pied gauche /<br>Marche- pied droit /<br>Rambarde                                              | 9   |
| 58461-274                          | 4x Spannband                                                                                                                               | 4x Opaska mocująca                                                                                                                          | 4x Tank strap                                                                                                   | 4x Sangles                                                                                                                     | 6   |
| 58461-275                          | 2x Aufstiegsleiter Dach                                                                                                                    | 2x Drabinka                                                                                                                                 | 2x Ladder roof                                                                                                  | 2x Echelles de toit                                                                                                            | 7   |
| 58461-276                          | Deckel Armaturen<br>Kesselscheitel /<br>Entlüftungsventil<br>Kesselscheitel /<br>Überdruckventil<br>Kesselscheitel /<br>Einfülldeckel Dach | Pokrywa armatury zbiornika<br>cysterny /<br>Zawór odpowietrzania<br>zbiornika /<br>Zawór bezpieczeństwa<br>zbiornika /<br>Pokrywa wlewu     | Cover-roof /<br><br>Pressure valve /<br><br>Safety valve /<br><br>Cover-filler-roof                             | Etriers de dôme /<br><br>Soupape vidange /<br><br>Soupape ventilation de<br>dôme /<br>Couvercle remplissage                    | 6   |
| 58461-277                          | Heizungsflansch mitte /<br>Heizungsflansch links /<br>Heizungsflansch rechts /<br>Mannlochdeckel                                           | Kolnierz grzewczy, środek /<br>Kolnierz grzewczy, lewy /<br>Kolnierz grzewczy, prawy<br>Pokrywa wlewu                                       | Heating flange-middle /<br>Heating flange-left<br>Heating flange-right /<br>Cover-rear                          | Bride chauffage centre /<br>Bride chauffage gauche /<br>Bride chauffage droite /<br>Trappe                                     | 7   |
| 58461-278                          | Gitter Bühne /<br>Laufsteg Bremserbühne /<br>Handbremskurbel                                                                               | Konstrukcja pomostu hamowniczego<br>Pomost hamowniczego /<br>Korba hamulca ręcznego                                                         | Grid Brakeman platform /<br>Brakeman platform-w railing /<br>Brake lever                                        | Marche-pied /<br>Marche-pied plate-forme frein /<br>Manette frein à main                                                       | 8   |
| 54000-279                          | 4x Puffer                                                                                                                                  | 4x zderzak                                                                                                                                  | 4x Buffer                                                                                                       | 4x Tampons                                                                                                                     | 6   |
| 54000-280                          | 2x Kuppelhaken /<br>2x Bremssschlauch                                                                                                      | 2x Hak sprzęgu /<br>2x Przewody hamulcowe                                                                                                   | 2x Coupler hook /<br>2x Brake pipe                                                                              | 2x Crochets d'attelage /<br>2x Câblots de frein                                                                                | 6   |
| 58461-281                          | Seilanker groß rechts /<br>Seilanker groß links                                                                                            | Kotwa duża prawa /<br>Kotwa duża lewa                                                                                                       | Rope anchor-big-right /<br>Rope anchor-big-left                                                                 | Grand crochet d'arrimage droit /<br>Grand crochet d'arrimage gauche                                                            | 7   |
| 58461-282                          | Bühne Front mit Stufen<br>links /<br>Bühne Front mit Stufen<br>rechts                                                                      | Stopnie pomostu<br>czołowego, lewe /<br>Stopnie pomostu<br>czołowego, prawe                                                                 | Step-left-front-big /<br><br>Step-right-front-big                                                               | Plate-forme avec<br>marche-pied gauche /<br>Plate-forme avec<br>marche-pied droit                                              | 7   |
| 54000-283                          | Steuerventil Bremse /<br>Bremsgestänge /<br>Bremswelle 1 /<br>Bremswelle 2 /<br>Druckluftleitung Boden /<br>Luftkessel                     | Zawór rozrządczy hamulca /<br>Cięgło hamulca /<br>Walek hamulca 1 /<br>Walek hamulca 2 /<br>Przewód powietrzny spód /<br>Zbiornik powietrza | Cylinder controller /<br>Bottom brake rod /<br>Control rod-1 /<br>Control rod-2 /<br>Joint pipe /<br>Air boiler | Vanne commande frein /<br>Frein /<br>Biellottes de frein 1 /<br>Biellottes de frein 2 /<br>Conduite d'air /<br>Réservoir d'air | 8   |
| 54000-284                          | Entleerungsleitung lang,<br>unten /<br>Entleerungsleitung links /<br>Entleerungsleitung<br>rechts /<br>Zusatzbehälter                      | Przewód opróżniania długi,<br>spód /<br>Przewód opróżniania lewy /<br>Przewód opróżniania<br>prawy /<br>Zbiornik dodatkowy                  | Discharge pipe-long /<br><br>Discharge pipe-left<br>Discharge pipe-right /                                      | Tuyau vidange long, bas /<br><br>Tuyau vidange gauche /<br>Tuyau vidange droit /                                               | 7   |
| ET aus unserem<br>Standardprogramm |                                                                                                                                            | Części zamienne z<br>programu standardowego                                                                                                 | Spare parts<br>standard range                                                                                   | Pièces détachées de notre<br>gamme standard                                                                                    |     |
| 56030                              | Kupplung (2 Stck.)                                                                                                                         | Sprzęg kompletny (2 szt.)                                                                                                                   | Coupling (2 pcs.)                                                                                               | Attelage (2 unités)                                                                                                            |     |
| 56046                              | H0 PIKO Kurzkupplung<br>(4 Stück)                                                                                                          | H0 PIKO Sprzęg kompletny<br>(4 szt.)                                                                                                        | H0 PIKO short Coupling<br>(2 pcs.)                                                                              | H0 PIKO Attelage (4 unités)                                                                                                    |     |
| 56052                              | Radsatz (2 Stck.)                                                                                                                          | Zestaw kołowy (2 szt.)                                                                                                                      | Wheelset (2 pcs.)                                                                                               | Essieux (2 unités)                                                                                                             |     |

\*Preisgruppe \*Grupa cenowa \*price category \*Catégorie de prix

58461-90-7000\_V2

## Kesselwagen 406R PKP

Cysterna Zas (406R) PKP

Tank Car (406R) PKP

Wagon citerne (406R) PKP



### ERSATZTEILE

Części zamienne · Spare parts · Pièces détachées

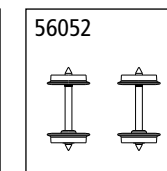
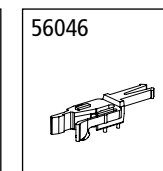
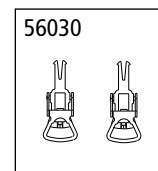
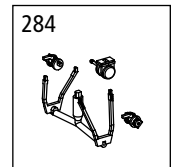
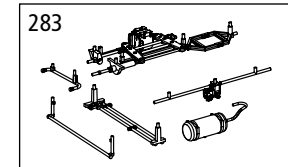
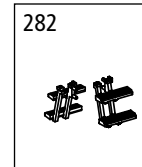
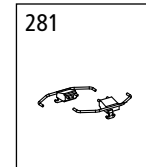
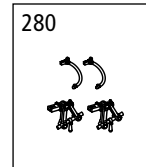
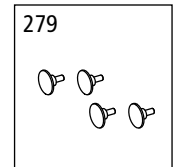
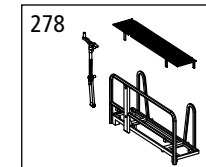
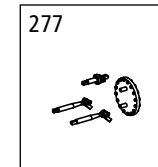
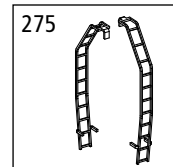
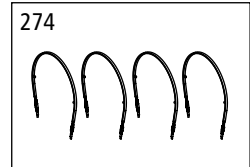
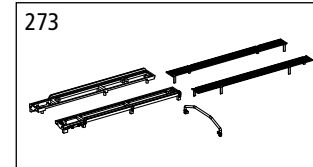
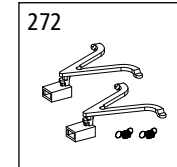
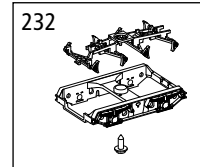
Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben.  
Hinweis: Für dieses Modell sind nur die unten aufgeführten Ersatzteile erhältlich!

Przy zamawianiu części zamiennych proszę zawsze podawać kompletny numer tych części.

Please order the wanted spare part with the complete spare part item number.

Note: Only the spare parts listed below are available for this model!

Pour commander des pièces de rechange, ne pas oublier de donner le Numéro d'Article de la pièce demandée.  
Note: Seules les pièces demandée sont disponibles pour ce modèle!



Hinweis zur Reklamation eines Artikels:

Vielen Dank für Ihr Vertrauen in die PIKO Modelle. Wir hoffen, dass Sie mit dem Modell zufrieden sind und lange Freude daran haben. Sollten Sie dennoch Probleme mit Ihrem PIKO Produkt haben und wollen dieses reklamieren, bitten wir Sie, den unter [www.piko-shop.de/de/widerruf](http://www.piko-shop.de/de/widerruf) hinterlegten Reklamationsschein auszufüllen und diesen dem reklamierten Artikel beizulegen. Vielen Dank.

Complaint note:

Thank you for your trust in PIKO models. We hope that you are satisfied with the model and enjoy it for a long time. Should you nevertheless have problems with your PIKO product and wish to complain it, we ask you to fill in the complaint form, which you can find at [www.piko-shop.de/en/widerruf](http://www.piko-shop.de/en/widerruf), and enclose it with the complained item. Thank you very much.

PIKO Spielwaren GmbH • Lutherstraße 30 • 96515 Sonneberg • GERMANY

德国比高有限公司 • 德国图林根州索内堡市路德街30号